



经济及社会理事会

Distr.: General
2 December 2011
Chinese
Original: English

妇女地位委员会

第五十六届会议

2012 年 2 月 27 日至 3 月 9 日

临时议程* 项目 3(a)

第四次妇女问题世界会议以及题为“2000 年妇女：
二十一世纪两性平等、发展与和平”的大会特别
会议的后续行动：各项重大关切领域的战略目标
和行动的执行情况以及进一步的行动和倡议；
优先主题：“增强农村妇女权能以及农村
妇女在消除贫穷和饥饿、谋求发展和
应对当前挑战方面的作用”

具有经济及社会理事会咨商地位的非政府组织母亲联盟提交的陈述

秘书长收到了下列陈述，现依照经济及社会理事会第 1996/31 号决议第 36 和 37 段的规定分发。

* E/CN.6/2012/1。



陈述

母亲联盟是一个世界性的基督教组织，其 400 万基层成员居住在 84 个国家，其中许多人是在农村地区和世界上最贫穷的国家。成员通过祈祷、宣传和赋能活动，自愿付出时间来支持家庭生活 and 提高妇女的能力。虽然农村妇女不是一个没有个体差异的群体，但我们的农村成员及其社区的妇女在整个生活过程中面临以下一些共同的挑战。

卫生

世界卫生组织(世卫组织)指出，每天约有 1 000 名妇女死于与妊娠和分娩有关的可预防疾病，其中死亡的孕产妇 99%是在发展中国家。在农村地区，由于妇女得到足够产前保健的机会更少，受穷的可能性更大，因此孕产妇死亡率也更高。

据联合国艾滋病病毒/艾滋病联合规划署(艾滋病署)报，在 3 400 万艾滋病病毒/艾滋病患者中，95%居住在发展中世界。联合国粮食及农业组织指出，在这些国家内，农村地区的艾滋病病毒感染者人数更多，尽管因为病例更有可能未报，而难以对感染率进行准确衡量但。

据世卫组织报告，世界各地仍有 8.84 亿人无法获得安全饮用水，据联合国发展计划署说，数百万农村妇女和儿童每天花几个小时去取水，水源往往地处偏远，且有污染。

教育

世界银行报告称，几乎所有国家的小学教育都消除了性别差距。中学教育正在迅速缩小这些差距。然而，根据《2010 年千年发展目标报告》，尽管许多贫穷国家取得巨大的进步，但到 2015 年实现普及教育的希望渺茫。农村儿童错过受教育机会的可能性要比城市儿童大一倍，农村女孩辍学的比例占 31%，而农村男孩则占 27%。这些比例在全球范围各有不同，但与城市妇女相比，农村妇女成为文盲的可能性更大。

创造就业机会和收入

在世界许多地区，在农业领域打散工是农村贫穷妇女的主要就业机会。这种工作往往低薪，不提供社会保障，且对健康带来更大的风险。虽然农村妇女生产的粮食在发展中国家出产的所有粮食中所占的比例超过 55%，但世界银行的报告称，她们不太可能拥有其耕种的土地。据国际农业发展基金称，发达世界的贸易自由化和农产品贸易保护主义政策继续对生产世界三分之一粮食的发展中国家小农的生计产生不利影响。

粮食安全

目前，世界各地有 9.25 亿人在挨饿。牛津救济报告称，在营养不足者中，据认为有 80% 左右居住在农村地区。又据估计，长期挨饿的人中，60% 是妇女和女童。

基于性别的歧视和暴力

世界各地有关基于性别的暴力的估计不尽相同，但对农村地区和城市地区的妇女和女童产生的影响是一样的。如在英格兰和威尔士，布里斯托尔大学和全国妇女协会联合会 2008 年的一项研究发现，52% 的农村妇女和 56% 的城市妇女受到过暴力或虐待。

运输

水、食物、医疗保健、教育和就业机会的获取离不开一个包括陆运、水运和空运的像样的交通基础设施。同样重要的是有助于获得决策权，因为地方和国家政府通常设在城市、城镇和村庄。老年人和较贫穷的妇女由于缺乏公共交通处境尤其不利。

卫生和教育的不平等、贫穷、饥饿、歧视和隔离都是阻碍增强农村妇女权能的障碍。母亲联盟成员实施的一些项目和方案帮助消除这些障碍，从而使妇女及其家庭能够兴旺发达。通过在布隆迪、马拉维、苏丹和南苏丹开展扫盲和金融教育，训练有素的促进者聚集和领导各扫盲小组，采用参与式的学习方法教男女识字和算术技能。在这一过程中，参与者（约 70% 是女性）讨论影响其社区的问题；建立自信心和自我组织的能力；一旦扫盲成功，还接受培训成立储蓄和信贷小组。贷款、储蓄和预算编制培训使许多小组参与者能够开发新的商机，其中多数往往是以农业为基础，如植物交易、种植蔬菜、养山羊和鸡以及销售农产品。这些活动为参加这一方案的许多农村妇女带来更高和更稳定的收入。在整个方案中，参与者还讨论性别角色，如分析男人和女人如何利用每一天的时间，以便突出妇女面临的不平等现象以及质疑延续这种不平等现象的社会规范。这一宣传导致参与者的家庭关系得到改善，并促使妇女更积极地参与其社区。

在乌干达，家庭生活方案旨在消除农村社区内的贫穷和疾病。母亲联盟的发展工作者和家庭生活培训人员汇集当地群体，帮助他们确定健康问题和环境退化等影响其福祉的问题以及为其社区带来变化和改进的途径。解决办法包括建造坑式厕所和简单的洗手设施、水果蔬菜种植园和节能灶。家庭生活小组也在 10 个地区设立样板房，展示他们的创新成果。还成立各种小组，以满足特定人群的需求，如建立只有妇女、只有男子、青少年、残疾人以及艾滋病毒/艾滋病患者参加的小组。

为促进增强农村妇女的权能，还必须通过国际协定、国家法律和当地习俗维护男女平等这一基本价值观。母亲联盟从实践经验中得到启示，认为，各项政策从地方到全球层面必须都落实到位，才能消除对妇女产生严重影响的卫生和教育不平等、贫穷、饥饿、歧视和隔离。

母亲联盟建议各国政府应：

(a) 改善和扩大农村地区在以下领域的本地服务和资源：

- 卫生，开设更多配有训练有素的医生、护士和助产士的资源充足、便利的医疗保健设施；改进对艾滋病毒/艾滋病及其他常见疾病的治疗和认识。
- 教育，继续努力实现千年发展目标的目标 2 和 3；提供与农村和全国更大范围相关的优质和便利的成人教育和技能培训，并为此提供资金。
- 提供工作机会和创收，确保妇女拥有土地和财产的权利；支持和促进妇女获得信贷、企业和其他资源；支持农村地区就业多样化；投资在工作时间内及上班前后提供的优质、负担得起的儿童保育服务。
- 制止暴力侵害妇女行为，作为优先事项确保农村妇女可利用司法制度；为基于性别的暴力受害者提供的优质和便利的支助服务供资。

(b) 通过以下方式对支撑服务业的地方和国家基础设施进行投资：

- 促使农村妇女参与基础设施发展的规划和领导，以确保其满足妇女的需求。
- 投资于农村用户负担得起费用的可持续交通运输网络。
- 投资于充足的供水和环卫系统。

(c) 通过以下方式应对全球性不平等问题：

- 致力于建立公平和可持续的国际贸易体系，尤其是涉及农业和食品加工的国际贸易体系。
- 致力于在农村地区实现千年发展目标。